



人、企業、地域 ともに未来をつくる  
商工会議所

# 南さつま商工会議所

会 報



①



②

星に願いを☆コロナ終息祈念七夕



③



④

## 新型コロナウイルスの早期終息を願い「星に願いを☆コロナ終息祈念七夕」開催 8月5・6・7日

今年で48回目を迎える「加世田ゆめびか本町七夕まつり」は、新型コロナウイルス感染拡大防止のため中止となりましたが、「星に願いを☆コロナ終息祈念七夕」として、新型コロナウイルスの早期終息を願い、ゆめびか本町通り商店街に市内の4小学校の児童に書いてもらった短冊を飾り、夜には竹灯籠に火を灯し、7日には花火が打ち上げられました。

また、川畑地区にも七夕飾りが展示され、七夕の雰囲気を味わうことができました。

画像①：ポシェット広場を中心に願いごとを書いた短冊が飾られる

画像②：竹灯籠に火を灯し、コロナの早期終息を祈る

画像③：コロナの早期終息を願って花火が打ち上がる

画像④：川畑地区でも12本の七夕飾りが展示される



# 令和元年度事業報告書・収支決算書を承認

六月二十五日、令和元年度の事業報告と收支決算等を審議する通常総会を開催し、原案通り可決、承認されました。

## 総括的概要

令和元年度のわが国経済は、外需が弱いものの、雇用・所得環境の改善により、内需を中心に穏やかに回復しています。令和元年十月に行われた消費税率の引き上げは、軽減税率制度の導入など、経済回復基調に影響を及ぼさないよう各種の対応が実施されており、しかし新型コロナウイルスの急速な拡大により、これまでにない経済危機に直面しており、緊急事態宣言下での休業要請等による経済活動の停滞で、全ての企業に深刻な影響を及ぼしています。東京オリンピック等の延期や本県での国体開催が危ぶまれるなど、大幅な景気の落ち込みが懸念されています。



第322回通常議員総会の様子＝商工会議所会議室

令和元年度のわが国経済は、外需が弱いものの、雇用・所得環境の改善により、内需を中心に穏やかに回復しています。令和元年十月に行われた消費税率の引き上げは、軽減税率制度の導入など、経済回復基調に影響を及ぼさないよう各種の対応が実施されており、

しかしながら、新型コロナウイ

ルスの急速な拡大により、これま

でない経済危機に直面しており、

緊急事態宣言下での休業要請等に

よる経済活動の停滞で、全ての企

業に深刻な影響を及ぼしています。

東京オリンピック等の延期や本県

での国体開催が危ぶまれるなど、

大幅な景気の落ち込みが懸念され

ました。  
また、中小企業の経営力支援に

全力をあげるとともに、「起業創業

支援、事業継承支援、経営革新」

事業をはじめとする小規模事業者

の経営基盤強化と地域の活性化に

積極的に取り組んでまいりました。

令和元年度を無事終了すること

ができましたことは、議員の皆様

をはじめ会員各位のご協力の賜物

でした。感謝申し上げ、次の事業

内容についてご報告申し上げます。

- ⑧ ⑦ 各種イベントの充実
- ⑥ 環境問題への対応
- ⑤ 広域連携への対応
- ④ 共通商品券発行事業の推進
- ③ 中小・小規模事業対策の推進
- ② 地場産業振興と農水商工連携
- ① 内容についてご報告申し上げます。

## 令和元年度 収支決算総括表

(単位 円)

会計名称	繰越金	収入金額	支出金額	収支残高	繰入金	剩余额
一般会計	1,576,880	25,391,886	18,400,476	8,568,290	△7,413,209	1,155,081
小規模事業指導費特別会計	0	29,452,574	31,942,019	△2,489,445	2,489,445	0
収益事業特別会計	1,227,127	18,694,587	18,544,364	1,377,350	0	1,377,350
特定退職金共済事業特別会計	0	76,891,953	77,315,717	△423,764	423,764	0
退職金積立金特別会計	24,955,045	1,609,671	0	26,564,716	0	26,564,716
共通商品券特別会計	3,377,302	1,609,481	2,338,920	2,647,863	1,000,000	3,647,863
共通商品券会計	24,179,000	55,105,500	53,312,000	25,972,500	0	25,972,500
合計	55,315,354	208,755,652	201,853,496	62,217,510	△3,500,000	58,717,510

販売促進に「南さつま市共通商品券」の取扱をはじめませんか。ただ今、加盟店募集中!

**薩摩半島横断道路  
建設促進協議会 総会**

薩摩半島横断道路建設促進の人で構成する「薩摩半島横断道路建設促進協議会（会長・鳥越澄夫南さつま市の関係機関、企業、個人議員をはじめ来賓の方々をむかえて、当所会議室で開催されました。



鳥越会長の挨拶＝商工会議所会議室

令和元年度事業報告及び収支決算報告及び令和二年度では、関係機関への薩摩半島横断道路の早期建設要望活動などを盛り込んだ事務局建設部長の島田公史氏を講師に、

また、総会を受けて協議会では、八月三十一日に早期建設要望のため塩田鹿児島県知事へ要望活動を行いました。

「鹿児島県の幹線道路の現状と新たな広域道路計画について」という演題で、県が近く策定を予定している広域道路ネットワークなどについて講話があり、出席者は熱心に聴いていました。



総会後の講話の様子＝商工会議所会議室

**南さつま河川・海岸環境保全  
対策協議会 総会**

南さつま市地域の河川・海岸環境を保全創出し、河川や海岸の愛護思想の普及啓発活動を進めていた「南さつま河川・海岸環境保全対策協議会（会長・鳥越澄夫南さつま商工会議所会頭）」の総会が、七月二十九日（水）当所会議室で開催されました。



挨拶をする鳥越会長＝商工会議所会議室

令和元年度事業報告及び収支決算報告をした後、令和二年度は、新型コロナウイルスの影響もあり中止となつた事業もありますが、①環境フェアパネル展示②「河川・海岸愛護普及啓発」ポケットトイックシユ配布事業③「ふるさと美化活動」海岸清掃④河川・海岸愛護普及啓発看板の設置⑤「環境の森」整備事業⑥河川・海岸等環境美化活動推進に係る要望・陳情など

などを主事業とする事業計画案並びに收支予算案を審議し、原案通り承認されました。



総会の様子＝商工会議所会議室

会長 鳥越 澄夫 (南さつま商工会議所会頭)	副会長 有馬 满信 (南さつま商工会議所連合会長) (加世田地域行政嘱託員連絡協議会会長)
副会長 上村 一郎 (南さつま市衛生自治団体連合会長)	副会長 中本 拓治 (南さつま市商工会長)
幹事長 田代 昌弘 (南さつま商工会議所副会頭)	副会長 新町
監事 花牟禮修 (南さつま市漁業振興連絡協議会会長)	監事 南敏子 (南さつま市女性団体連絡協議会会長)
事務局長 本坊 佳彦 (南さつま商工会議所専務理事)	

令和元年度事業報告及び収支決算報告、令和二年度は、関係団体（市・観光協会・商工会等）との積極的な情報交換・業務連携をとりながら、①金融機関等主催の展示商談会への積極的参加②地場产品的PR活動③南さつま市ふきと産品コンクールへの支援・協力などの事業計画並びに収支予算



挨拶をする鳥越会長＝商工会議所会議室

南さつま地域の恵まれた資源を活用して、農商工の連携を図り、地域経渉の活性化を促進するために企業・団体で構成する「南さつま地域資源活用促進協議会（会頭…鳥越澄夫南さつま商工会議所会頭）」の総会が、七月二十九日（水）当所会議室で開催されました。

## 南さつま地域資源 活用促進協議会 総会

を審議し、異議なく了承されました。

## 南さつま海道産業 振興促進協議会 総会



総会の様子＝商工会議所会議室

薩摩半島西部地域の観光産業振興等の発展に寄与するとともに、生活圏の利便性の向上、定住人口の増加、交流人口の増大、防災対策の充実及び国道二二六号の整備促進のため機運醸成高める活動を進めている「南さつま海道産業振興促進協議会（会長…上村敏弘（一社）南さつま市観光協会会長）」の総会が、七月三十一日（金）当所会議室で開催されました。会議室前に、国道二二六号の道路整備事業として平成三十年から工事が進められている笠沙トンネルの現地視察を行いました。

令和元年度事業報告及び収支決算報告、令和二年度は、関係団体（市・観光協会・商工会等）との積極的な情報交換・業務連携をとりながら、①金融機関等主催の展示商談会への積極的参加②地場产品的PR活動③南さつま市ふきと産品コンクールへの支援・協力などの事業計画並びに収支予算

の現地視察を行いました。  
会議室で開催されました。会議室前に、国道二二六号の道路整備事業として平成三十年から工事が進められている笠沙トンネルの現地視察を行いました。

総会後の講話では、坊津でダイビングショップ「ラ・ボンバ」の代表である安藤徹氏を講師に、海に住む生き物やクリーン作戦の取り組み、ダイビングの仕方などを伺い、地域の環境を活用した観光振興について、改めて認識を深めたところです。



総会の様子＝商工会議所会議室



講話の様子＝商工会議所会議室

現地視察の様子  
＝笠沙トンネル

## 青年部だより

### 青年部OB会総会

新型コロナウイルス感染拡大防止のため、令和二年度青年部OB会の総会は書面決議により開催しました。

令和元年度事業経過報告並びに収支決算(案)、令和二年度事業計画(案)並びに収支予算(案)が審議され、原案通り承認されました。

### ● 総会 ●

新型コロナウイルス感染拡大防止のため、令和二年度青年部総会は書面決議により開催しました。

令和元年度事業経過報告並びに収支決算(案)、令和二年度事業計画(案)並びに収支予算(案)が審議され、原案通り承認されました。

新型コロナウイルス感染拡大防止のため、令和二年度青年部総会は書面決議により開催しました。

令和元年度事業経過報告並びに収支決算(案)、令和二度事業計画(案)並びに収支予算(案)が審議され、原案通り承認されました。



【扇子】

【お守り木札】

ご購入を希望される方は、ぜひ商工会議所までお越しください。南さつま市に素晴らしい大神輿が完成するまでの日まで、皆様方のお力添えをよろしくお願い申し上げます。

○販売金額…一セット二千円  
○販売場所…南さつま商工会議所  
○販売時間…午後五時～午前八時三十分（  
午後五時（土・日・祝日を除く）

（特定非営利活動法人ふう）  
古賀 和樹  
隼人（㈱外電）

相談役 村田 敏史（㈲村田旅館）  
相談役 新屋 勝義（㈲薩摩乳販）  
監事 谷山 隆一朗（㈱鹿児島銀行）  
監事 久保 泰志（㈱南日本銀行）

## 女性会だより

### ● 総会 ●

新型コロナウイルス感染拡大防止のため、令和二年度女性会総会は書面決議により開催しました。

令和元年度事業経過報告並びに収支決算(案)、令和二度事業計画(案)並びに収支予算(案)が審議され、原案通り承認されました。また役員改選があり、会長以下役員は次の通りです。（敬称略）

副会長 吉峰 福江（㈲日本新聞加世田販売所）  
副会長 柳生 弘子（カバノアナタケ本舗）  
副会長 永田 玲子（㈱永田モータース）  
副会長 水田 順子（㈲本建設）  
副会長 中村 美智代（㈲樹林堂）  
理事 竹之内 とし子（㈱竹之内建築事務所）  
理事 本 順子（㈲吉田水道設備）  
理事 鎌田 智穂香（㈱吉田旅館）  
理事 村田 照代（㈲清木場果樹園）  
理事 村田 由加里（㈱吉田水道設備）  
理事 鎌田 哲也（司法書士事務所）  
監事 山口 希（㈲加世田葬祭）

● 各委員会兼交流会 ●  
七月一日（木）午後七時より  
(有)村田旅館にて、各委員会兼  
交流会を開催しました。  
新型コロナウイルス感染拡大防  
止のため、総会も書面決議での開  
催だったため、三密にならないよ  
うに気を付けながら、新体制とな  
った女性会初めての会合となりま  
した。

大原前会長の今までの功績を称  
え、感謝状と記念品を贈呈し、新  
しく仲間になった三名の新入会員  
のあいさつがあつた後、委員会ご  
とに今年の事業計画を話し合いま  
した。各委員長が出た意見をまと  
めて発表し、このコロナ禍の中で  
どのような活動ができるか、どの  
よう活動していくかを全員で話  
し合いました。



各委員会兼交流会の様子=（有）村田旅館

経営者にも退職金を！「小規模企業共済」は、国の共済制度です。

【 南さつま市 新型コロナウイルスに関する緊急経済対策 第2弾 】

**『コロナに負けるな！飲食店2億円ジャンボ商品券』の  
使用期限・換金期限が迫っております!!**



南さつま市が令和2年6月13日から発行した、「コロナに負けるな！飲食店2億円ジャンボ商品券」は、**9月30日(水)まで**が使用期限となっております。  
お手元にまだある方は、お早目に、期限内に使用していただきますよう、お願ひいたします。

また、取扱店になっている飲食店の方々は、換金請求期限が**10月16日(金)午後3時必着**となっております。期限を過ぎた場合は換金できませんので、ご注意ください。

換金場所は、**南さつま商工会議所**または**南さつま市商工会**となっておりますので、お間違いないようお願ひいたします。

【 南さつま市 新型コロナウイルスに関する緊急経済対策 第3弾 】

**『コロナに負けるな！“オール南さつま”きばっど商品券』が  
発行されます。取扱店も随時募集中です!!**

南さつま市が1,000円で  
10,000円分の商品券が買える、  
「コロナに負けるな！“オール南さつま”  
きばっど商品券」を販売いたします。

**【販売に関する詳細】**

購入対象者：南さつま市内の全市民対象

(各世帯主へ「引換購入券」が郵送されます。市民1人につき1冊購入可能です。)

販売価格：1冊1,000円（1,000円券×10枚綴り）

販売期間：令和2年9月14日（月）～令和2年10月30日（金）

販売場所：南さつま農業協同組合（加世田支所、大笠支所、麓町出張所、万世出張所、  
小湊出張所、笠沙出張所、坊津出張所）  
さつま日置農業協同組合（金峰支所）



**【利用に関する詳細】**

利用期間：令和2年10月1日（木）～令和3年2月28日（日）

利用可能店舗：南さつま市内の事前登録された店舗（ポスター、のぼり旗が目印です。）

**【取扱店に関する詳細】**

取扱店申請期間：令和2年8月3日（月）～令和2年9月4日（金）

※申請期間が経過しても、随時募集しております。

換金請求期間：令和2年10月1日（木）～令和3年3月12日（金）

※期限を過ぎた場合は換金できませんのでご注意ください。

換金請求提出場所：南さつま農業協同組合（加世田支所、大笠支所、笠沙出張所、坊津出張所）  
さつま日置農業協同組合（金峰支所）

**薩摩半島横断道路の早期建設を  
塩田県知事に要望**

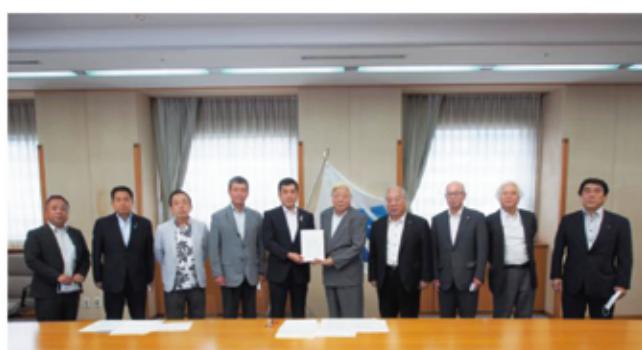
薩摩半島横断道路建設促進協議会（会長・鳥越澄夫・南さつま商工会議所会頭）は、八月三十一日に鹿児島県庁で塩田康一鹿児島県知事に対し、同道路の早期建設の要望活動を行いました。

当日は、鳥越協議会会长、協議会副会長の南指宿商工会議所会頭、揚野枕崎商工会議所会頭、藏元南九州市商工会会長ら事務局を含めた十四名が訪問しました。



塩田鹿児島県知事に要望書を手渡す鳥越会長  
＝県庁5階庁議室

なる市街地や観光地等とを結ぶ薩摩半島横断道路を県において新たに策定される「新広域道路交通計画」に是非とも位置付けていただきよう薩摩半島横断道路の早期事業化を求めました。



薩摩半島横断道路建設促進協議会関係者による  
塩田県知事への要望書提出活動＝県庁5階庁議室

**河川・海岸環境保全対策協  
坊津町秋目に  
愛護普及啓発看板を設置**

南さつま商工会議所内に事務局を置く南さつま河川・海岸環境保全対策協議会（会長・鳥越澄夫・南さつま商工会議所会頭）は、南北地域の持つ産業・観光・文化などを最大限に活かすため南薩四市の地域の核と



(右) 枕崎方向から笠沙方向を望む  
(左) 笠沙方向から枕崎方向を望む  
＝南さつま市坊津町秋目



今年度、新たに坊津町秋目に関係者のご協力のもと、国道二二六号沿いの秋目漁港近くに地域のPRも兼ねて坊津町沖秋目島の風景などをデザインに活用した看板を設置しました。

この看板設置により、地域の自然を保つために海と川の自然環境を守り育てていくことを知らしめる一役を担うことが期待されます。

**使っていない商品券を確認しましょう！**



**使用期限はございませんが、使わずに手元に残っている商品券がありましたら、商品券加盟店にてお早めにご使用ください。**

加盟店も随时募集しております。加盟金5,000円で年会費は無料です。

無担保、無保証人、低金利で借り入れができる「マル経融資」は国の融資制度です。

# スナップ写真館

～スナップ写真の一部  
を掲載しています～

5月は11名、6月は11名、7月は  
20名、8月は12名の合計54名の方々へお届けいたしました。

## 生命共済還元事業



お



と



め



う



で



！



おめでとう  
ございます♪



宇都酒造(株)の宇都尋智さん、  
曜子さんのご子息  
敢星(かんせい)くんです。



☆生命共済からお祝い金を  
進呈させていただきました☆  
(順不同)

## 生命共済還元事業

黒瀬大喜さんのご子息  
蓮人(れん)くんです。  
サツマ化工(株)にお勤めの



(有)南薩東京社にお勤めの  
下村達夫さんのご子息  
仁翔(じんとく)くんです。



### 事務局日誌

期間：令和2年 5月 1日～ 8月 31日

#### 【5月】

- 1日 女性会役員会
- 7日 正副会頭会議  
(公社) 南さつま市シルバー人材センター第2回理事会
- 8日 (一社) 全労保連鹿児島支部理事会及び労働保険加入推進委員会
- 11日 南さつま河川・海岸環境保全対策協議会監事会  
青年部OB会役員会
- 14日 青年部役員会
- 15日 南さつま海道産業振興促進協議会監査
- 19日 労働保険年度更新個別指導(～20日)  
南さつま地域資源活用促進協議会監事会  
労働保険鹿児島支部定期支部総会
- 21日 監事会
- 22日 (公社) 南さつま市シルバー人材センター定時総会
- 26日 加世田本町通商店街振興組合総会
- 28日 (公社) 南薩法人会事務担当者

#### 【6月】

- 3日 薩摩半島横断道路建設促進協議会幹事会
- 4日 正副会頭会議  
第3回創立60周年記念事業特別委員会
- 5日 雇用維持対策個別相談会  
(公財) 南薩地域地場産業センター第1回理事会
- 6日 雇用維持対策個別相談会  
南さつま市シルバー人材センター理事会
- 10日 南さつま海道産業振興促進協議会役員会
- 12日 第1回商業振興委員会

#### 17日 第1回総務委員会

- 18日 鹿児島県火災共済協同組合第6・7回通常総代会
- 22日 令和2年度第1回常議員会  
南さつま河川・海岸環境保全対策協議会第1回幹事会  
南さつま地域資源活用促進協議会第1回幹事会
- 24日 南さつま市スポーツ観光振興協議会総会
- 25日 第3・2・2回通常議員総会
- 29日 南さつまフェスタふるさと総踊り実行委員会

#### 【7月】

- 2日 正副会頭会議
- 10日 かせだ物産センターるひなす運営委員会及び  
かせだ交流センターさんばる運営委員会
- 15日 恵比須神社例祭
- 21日 第1回金融サービス委員会  
薩摩半島横断道路建設促進協議会総会
- 29日 南さつま地域資源活用促進協議会総会  
南さつま河川・海岸環境保全対策協議会総会
- 31日 第7回南さつま市都市計画審議会  
南さつま海道産業振興促進協議会現地調査・  
総会

#### 【8月】

- 4日 正副会頭会議
- 5日 星に願いを☆コロナ終息祈念七夕(～7日)
- 6日 鹿児島県小規模事業経営支援事業費補助金に  
係る監査(～7日)
- 11日 吹上浜砂の祭典役員会
- 27日 第3回県連専務理事会